

pour n'avoir nullement cherché cet éclat pour lui-même. Le mystère de la mort ne lui a pas fait peur. Ainsi que l'a si bien dit Winston Churchill: "Il s'est endormi comme tout homme qui s'efforce de craindre Dieu, et rien d'autre."

Il convenait que le Sénat rende hommage à un Roi qui a fait preuve d'une telle fibre morale, dont toute l'existence symbolise les qualités et les vertus sur lesquelles reposent les plus hautes traditions britanniques et qui, dans les générations futures, servira de modèle aux souverains constitutionnels.

En gratifiant récemment notre pays d'une visite, en compagnie de son mari, le distingué duc d'Edimbourg, une gracieuse princesse nous a permis de constater, dans la dignité de son maintien, dans la générosité de sa nature et dans l'intérêt qu'elle porte à toutes les classes de la société, à quel point elle a hérité des qualités marquantes de son regretté père.

Sa Majesté Elizabeth II, que le Canada s'honore d'avoir été le premier pays du Commonwealth à reconnaître comme Souveraine, a grandi au contact d'une des générations les plus éprouvées. Elle a vu et compris ce que sont les responsabilités de la royauté en face des problèmes d'ordre social, national et international. Une telle expérience va trop en profondeur pour ne pas agir constamment sur elle. Son âme en est déjà toute imprégnée et enrichie.

L'histoire démontre que, si les époques où le Trône d'Angleterre fut occupé par des Reines connurent des heures difficiles et troublées, elles furent aussi marquées par des jours particulièrement glorieux. Il suffit de nous rappeler, tout près de nous, le rôle prestigieux de l'admirable Reine Victoria qui donna un tel essor à la Grande-Bretagne, dans le développement des lettres, des arts et des sciences, aussi bien que dans le domaine

économique et commercial. C'est à cette lignée de femmes qu'appartient Elizabeth II et elle saura entendre par delà la tombe la voix des morts.

Aussi bien est-ce avec le ferme espoir de les voir se réaliser que nous formons des vœux pour que Sa Majesté Elizabeth II ait un règne long et fructueux, au cours duquel une véritable paix sera rétablie entre les nations, cependant que les peuples du Commonwealth s'appliqueront, sous l'égide de la Couronne britannique, à faire régner dans leurs champs d'action la justice sociale et le respect des valeurs spirituelles.

(Traduction)

Les résolutions sont adoptées.

#### MOTION

**L'honorable M. Robertson** propose:

Que Son Honneur le Président signe ladite adresse à Sa Très Excellente Majesté la reine, au nom du Sénat, et que ladite adresse soit présentée à Son Excellence le Gouverneur général par Son Honneur le Président du Sénat.

La motion est adoptée.

#### MOTION

**L'honorable M. Robertson** propose:

Que Son Honneur le Président signe ledit message à Sa Majesté Elizabeth la reine mère, au nom du Sénat, et que ledit message soit présenté à Son Excellence le Gouverneur général par Son Honneur le Président du Sénat.

La motion est adoptée.

**L'honorable M. Robertson:** Il plairait sans doute à mes collègues, afin de prendre une part plus personnelle à notre tribut de sympathie et de fidélité, de se lever et d'entonner ensemble *Dieu garde la reine*.

*Les sénateurs chantent ensuite, debout, "Dieu garde la reine".*

Le Sénat s'ajourne jusqu'à demain à 3 heures de l'après-midi.